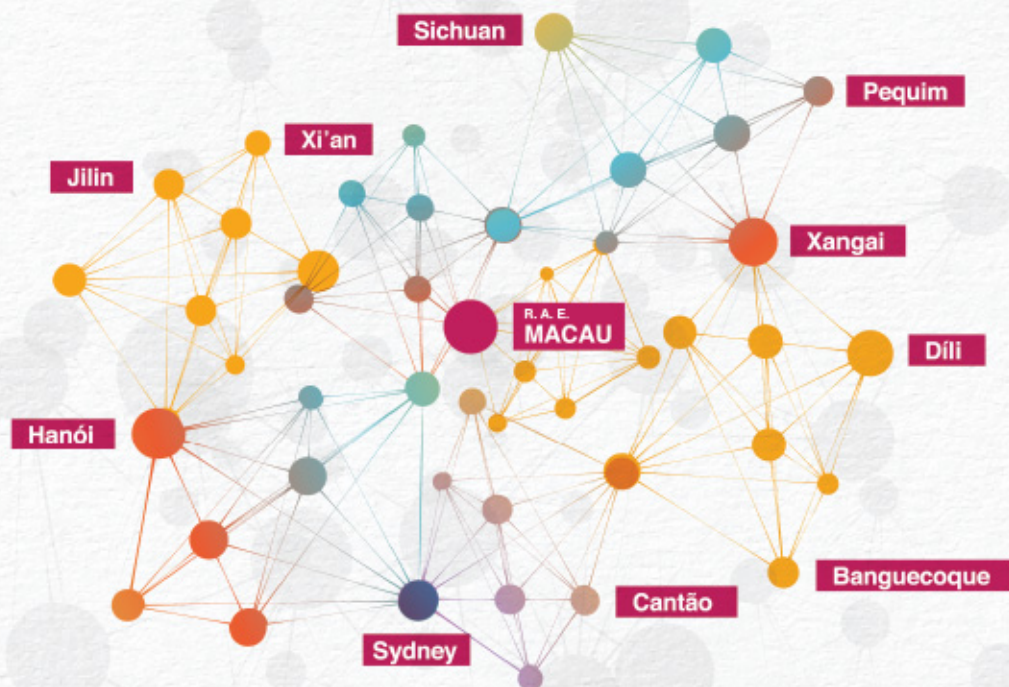


# IV ENCONTRO DE PONTOS DE REDE DE ENSINO DE PLE NA ÁSIA

## 2018



### OFICINAS DE TRABALHO:

- O novo conceito de “escola” e as suas implicações no processo de ensino/aprendizagem do PLE
- O uso das novas plataformas (e-learning, m-learning, etc.) de comunicação em contexto de sala de aula
- Os referenciais europeus no contexto da região Ásia-Pacífico

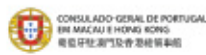
**28-29**  
**SETEMBRO**

**IPOR**  
INSTITUTO  
PORTUGUÊS DO  
ORIENTE

organização:



apoio:



# 28 DE SETEMBRO DE 2018 (6ª FEIRA)

## SESSÃO DE ABERTURA

Auditório Dr. Stanley Ho (Consulado-Geral de Portugal em Macau)

09:30

1. Intervenção de boas-vindas pelo Diretor do IPOR,  
Prof. Doutor Joaquim Coelho Ramos.

-

2. Breves palavras pelo convidado do IV Encontro/ 2018  
Prof. Doutor João Veloso

10:00

3. Informações gerais – Dr<sup>a</sup> Clara Oliveira  
4. Fotografia conjunta

Pausa para café

## OFICINA 1 - Sala 11 do IPOR

10:15

*Apresentação dos principais motivos e objetivos da criação de uma Pró-reitoria na Universidade do Porto destinada à promoção da língua portuguesa.*

Prof. Doutor João Veloso

11:00

*Abertura da sessão plenária: "Para além da sala de aula: modelos, dinâmicas e recursos tecnológicos no ensino do PLE."*

Prof.<sup>a</sup> Doutora Fátima Outeirinho

12:00

Discussão

12:30 - 14:00 Almoço

## OFICINA 2 - Sala 11 do IPOR

*O uso das novas plataformas (e-learning, m-learning, etc.) de comunicação em contexto de sala de aula*

14:00

*Aplicação da sala de aula invertida – breves considerações teóricas e partilha de experiências.*

Dr. Luís Pires

Universidade de Estudos Internacionais de Xangai

*A importância e as técnicas das notas no ensino da aula de interpretação.*

Dr. Xu Hui

Universidade de Estudos Internacionais de Xi'an

*WeChat como plataforma de E-learning.*

Dr. Eugénio Graf

Universidade Normal de Pequim

Intervalo 30 min

*Utilização da sala de aula invertida na leitura intensiva em PLE.*

Dr.<sup>a</sup> Rita Fu

Universidade de Estudos Internacionais de Xangai

*Algumas experiências relativas ao e-learning no ensino de tradução e interpretação.*

Dr.<sup>a</sup> Nguyen Thi Quynh Trang

Universidade de Hanói

18:00

*Mobile Learning na aprendizagem de PLE.*

Dr.<sup>a</sup> Paula Costa | IPOR - Macau

## 29 DE SETEMBRO DE 2018 (SÁBADO)

### OFICINA 3 - Sala 11 do IPOR

*Os referenciais europeus no contexto da região Sudeste Asiática.*

10:00

*Abertura da sessão plenária: Um Quadro (Europeu) Comum de Referência para as línguas no contexto chinês?*

Professora Doutora Maria José Grosso

Universidade de Macau

*O novo conceito de escola e as suas implicações no processo de ensino / aprendizagem.*

10:30

*“Para além da sala de aula: modelos, dinâmicas e recursos tecnológicos no ensino do PLE.”*

Dr.<sup>a</sup> Liu Qiaojun

Universidade de Estudos Estrangeiros de Jilin-HuaQiao

*“Não basta saber, é preciso saber fazer!” - Uma proposta didática para dentro e fora da sala de aula*

Dr.<sup>a</sup> Maria Madureira

Universidade de Chulalongkorn

*A construção de uma “nova escola” em Timor-Leste: experiências de “aprender fazendo” na UNTL.*

Dr.<sup>a</sup> Clara Amorim

Universidade Nacional de Timor Lorosa'e e Instituto da Cooperação e da Língua, IP

Intervalo 30 min

*“Escola” sem “escola”: novo espaço (im)possível da aprendizagem da língua e cultura lusófona.*

Dr.<sup>a</sup> Bencharassamee Rujraweehiran  
Universidade de Chulalongkorn

*A criatividade: como promover o desenvolvimento desta competência nas aulas de conversação?*

Dr.<sup>a</sup> Isabel Pinho  
Universidade de Estudos Estrangeiros de Pequim

12:30

12:30 - 14:00 Almoço

14:30

*Alguns meios de suporte virtual no ensino de português na Universidade de Hanói*

Dr.<sup>a</sup> Tran Thi Hai Yen  
Universidade de Hanói

*Conceito de “Língua Estrangeira” na realidade australiana.*

Dr.<sup>a</sup> Susana Teixeira-Pinto  
Coordenação de Ensino na Austrália Camões  
Instituto da Cooperação e da Língua, IP

*Estratégias pedagógico-didáticas no ensino/aprendizagem de PLE a um público infante-juvenil.*

Dr.<sup>a</sup> Ana Raquel Pereira  
IPOR - Macau

Intervalo 30 min

*Inadequações pragmáticas no uso do português por aprendentes chineses de PLE: análise do pedido e da ordem.*

Dr.<sup>a</sup> Yu Jing  
Universidade de Estudos Estrangeiros de Pequim

*A representação sociocultural nos manuais de PLE - o caso da família.*

Dr. Daniel de Jesus  
IPOR - Macau

18:00

18:00 Encerramento dos trabalhos